

Ukanikorongi u Bulus u Ire Ubana ara Timoti

Ukukpaq u kadyanshi

Cina Bulus a kuwa ku a'ali da u koronki Timoti ukankorongi u na vi. Ukanikorongi u na vi wa taq yavu ukankorongi u da tata wa koronku maku ma ne ma u lai uciga cika. Bulus tonuko taq gbam Timoti u ba u kondo yi a kuwa ku a'ali ki.

Bulus tonuko taq Timoti tyoku da wa kanqa kaci ka ne u suma ukondo. U wutumkpusukq yi taq tyoku da kayain ka manyan ma Kirisiti ka maci ka woko. Ugbamatangusu taq Timoti u lyai kelime n manyan ma ne ma uwenishike ama a kaci ka Kawauwi.

Gogo-na Katoni dem ka tsu so taq ukonduso. Tagarada u na wa wenishike taq ama tyoku da a ka rongo bawu a rukpa*q* a ukondo u nala vi. Idani i Bulus ubana ara Timoti gogo-na i woko dem de i Atoni.

Ili i'ya i'ari a tagarada u na vi

Idyani n kavasu adama a Timoti (1:1-2)

Kotsu vu pana uwono u Asheku wa (1:3-18)

Tyoku da va woko kasoje ka shinga ka Kawauwi (2:1-26)

Tyoku da ama a ka woko a a'ayin a makorishi (3:1-9)

Lya kelime n upityanangu (3:10-4:8)

Idani n idyani i makorishi (4:9-22)

Ukukpaq u kadyanshi

¹ Mpa Bulus, kasuki ka Yesu Kirisiti Kawauwi, kpaci nala Kashilà ka cigai u woko. Yan da u yain nala tsàrà n tonuko ama an Kashilà ka zuwamgbanai ka nàkà ya dem uma a asu u Yesu Kawauwi.

² Timoti, koronku da ma koronku vu, avu maku ma ma ciga cika.

Kashilà ka Tata u tsunu, Yesu Kawauwi kpam Asheku a tsunu. Kavasu ka vã ka, a wenike vu ukuna u shinga u le n u pana u asuvayali, a nàkà vu kpam uma u ndishi n shinga.

Ulya u kapala n upityanangu

³ Kaara n kayin n tsu ciña vu tã a asuvu a kavasu. Ma yan baci kavasu, aku n cikpa Kashilà adama a vunu. Kashilà ka ma gbashika n uyawunsa u shinga tyoku da isheku i cau i vã i yain a'ayin a da a'ari n uma.

⁴ Ma matsà tã gai n uciga n doku n wene vu, kpaci n ciña tã tyoku da vu sai n meshi an tsu pecemgbenei. Ma yan tã kpam mazangà tsu doku baci tsu gawunsai.

⁵ N reve tã vu wushuku tã n Kashilà mayun, kpaci vã tã n upityanangu tyoku da mma u vunu Afiniki wàri, tyoku da kpam mma u mma u vunu Loi u wushuki.

⁶ Adama a nala a da ma tonuko vu, vu fulà akina a kune ku Kashilà ka nàkà vu an n tadanku vu akere.

⁷ Kpacì Kashilà ka yan atakasuvu a tsunu tsàrà tsu pana uwonvo u ama wa, shegai u nàkà tsu tã atakasuvu a ucira a da a'ari ushadangi n uciga, u tsu bàngà tsu tã kpam tyoku da tsa fuda tsu kàna kaci ka tsunu.

⁸ Vu tonuko ama ukuna u Asheku a tsunu, kpam kotsu vu pana uwonvo u ili i'ya ama a ka dana an va yan nala wa. Kpam kotsu vu pana uwono u vã a kapala ka ama an a nãkã mu adama a Kirisiti Kawauwi wa. Shegai, adama a ucira u da Kashila ka nãkã vu, vu bolomgbono kaci na mpa tsu pana ikyamba adama a Kadyanshi ka Shinga ka ne.

⁹ Kashila ka wauwa tsu tã kpam u dangasa tsu tsu rongo n uma u uwulukpi. Tun kahu a yain likimba da u fobusoi u yain ili i na yi nala. Ciga da u cigai u wenike tsu uciga u ne n ukuna u shinga u ne a akere a Yesu. U dangasa tsu adama a da tsu yain ili i'ya tsu rawai wa.

¹⁰ Kashila ka ka yain ili i'ya ma dansaka na vi a kateshe, a'ayin a da Yesu Kawauwi tuwai u wacinsai ucira u ukpa, u wenike tsu kpam ure u uma u da bawu wari n utyoku. Kawauwi ka tsunu ka, kpam alabari a Kadyanshi ka Shinga a da gai na vi.

¹¹ Gogo-na, Kashila ka dangasa mu tã n dana ili i na yi, u dangasa mu kpam n woko kasuki, u zuwa mu n woko kawenishiiki ka Kadyanshi ka Shinga.

¹² Adama a nala a da ma pana ikyamba pini a kuwa ku a'ali ku na ki. Shegai ma pana uwono wa kpaci n reve tã uza da n wushuki n eyi, kpam n reve tã wa fuda tã wa kirana n i'ya n nãkã yi vi, u kirana kpam n i'ya hal kain ka wa gono.*

¹³ Kana ili i'ya n wenishike vu vi mai, i woko

* **1:12** Ure u roku u da tsa fuda tsa reve idani i'ya Bulus korongi pini na u da, "wa fuda tã wa kangu ili i'ya u nãkã mu." Wata, Kawauwi ka nãkã tã Bulus atoni n manyan ma uyan. Shegai gogo-na an Bulus yain evu n ukpa, u reve tã manyan ma u gitai ma lya tã kapala kpaci Kawauwi ka kirana tã n ma.

iryoci i uwenishike u shinga. Kpam vu ciba vu wushuku n Yesu Kawauwi vu cigi ama adama a ne.

¹⁴ Vu gubi ili i'ya u nãkã vu. Kulu Keri kã tã asuvu a tsunu kpam ka bãngã vu tã vu yain ili i na yi.

¹⁵ Tyoku ða vu revei u ða, ama a tsunu a uyamba u Asiya a 'yuwan mu tã ubangã, hal n Fijala n Hamajana dem a kpatalaka mu kucinã.

¹⁶ Ma ciga tã Asheku a wenike Onisifara n kuwa ku ne asuvayali, kpaci u tsu tuwa tã n u wene mu n u gbamatangusu mu asuvu. U pana uwono u vã adama a ða mari a kuwa ku a'ali wa. ¹⁷ An u tuwai a Roma, she na u boloi asu u ða mari u wene mu.

¹⁸ Adama a nala, ma ciga tã Magono ma Zuba ma pana yi asuvayali kain ka Kawauwi ka gono. Kpam vu reve tã an Onisifara bãngã mu cika a Afisu.

2

Kasoje ka shinga ka Yesu Kawauwi

¹ Avu maku ma vã, u gan tã vu gbama a asuvu a ukuna u shinga u Yesu Kawauwi.

² Vu pana tã gai kubari ku vã, kpam ama ushani a reve tã n kubari ki. Gogo-na she vu wenishike ama a maci aza ða a ka fuda a wenishike aza roku kubari ki.

³ Tono mu tsu pana ikyamba kabolo tsãra vu woko kasoje ka shinga ka Yesu Kawauwi.

⁴ Vuma wã bací a tsusoje, u tsu bolomgbono n aza ða bawu a'ari asoje u yain tyoku u le wa. Nala wa zuwa uzapige u ne u pana kayanyan.

5 Vuma gitā baci kalambale, bawu u tonoi mele ma a zuwai, ko u woko baci uza u kelime, wa wusha kune ku funi wa.

6 Kacimbi ka baci ka yain manyan cika aya wa gitā ulya ilya i savu.

7 U gan tā vu reve ili i'ya ma tono. Magono ma Zuba ma 6āngā vu tā vu reve ili i na yi.

8 Kain dem vu cibusa Yesu Kawauwi. A matsa yi tā a kuwa ku Dawuda, kpam a 'yangasa yi tā a ukpā. Kadyanshi ka Shinga ka ma yan kubari ku la vi.

9 An u wokoi ma dansa Kadyanshi ka Shinga ka nala ki, da i zuwai ma pana ikyamba, hal gbam a sira mu n ikani yavu uza da nusai. Shegai a ka sira kadyanshi ka Kashilā n ikani wa.

10 N naka tā kaci ka va n kawunku ko ndya baci, ya tuko baci gai iwauwi a asu u ama da Kashilā ka dangasai. Kpam a tsāra tsupige tsa bawu tsa kotso a asuvu a kāla ka Yesu Kawauwi.

11 Udani u na vi mayun da.

Tsu kuwā baci n eyi,
tsa yan tā uma n eyi.

12 Tsu kawunku baci n upana u ikyamba,
tsa lya tā tsugono n eyi.

Tsu kpatalāka yi baci kucinā,
wa kpatalāka tsu tā dem kucinā.

13 Tsu kpādā baci ushamkpa kazuwamgbani ka tsunu,
eyi wa shamkpa tā kazuwamgbani ka ne.
kpaci wa nana kaci ka ne wa.

Uza manyan da a wushuki n eyi

14 Cibunga ya dem ili i na yi, aku vu barana le a asuvu a kala ka Kashilā a əsəkə kananamgbani ka

kaberikete. Icun i kananamgbani ka nala ki ką n kalen wa. Ka nangasa tą aza da a ka pana ka.

¹⁵ Matsaq vu yain manyan cika tsara Kashila ka wushuku n avu. Woko kayain ka manyan ka shinga, uza da bawu u gain u yain n uwono, kpam uza da u tsu tonuko ama kadyanshi ka maci derere.

¹⁶ Kotsu vu suma aza a kadyanshi ka kpawawa ka bawu ka naqash Kashila karinga. Icun i nala yi i tsu zuwa tą ama a kpada utono Kashila.

¹⁷ Icun i kadyanshi ka nala ki ka tsu tambura tą yavu kagalama ka bawu karin agumä. Hamanaya n Filita alya iryoci i icun i kadyanshi ka na ki.

¹⁸ Alya a asakai ure u mayun. Ama a na yi a da Kashila ka kotso tsu de u'yangasä a ukpa atsu aza da tsu wushuki, nala a yain a puwunsai upityanangu u aza roku.

¹⁹ Shegai ukuna u mayun u Kashila wa ta pini yavu cuku tsu kuma ka a mai a katali kpam karin ikorongi i na, "Magono ma Zuba ma reve tą ama da a'ari ama a ne," kpam "Aza da a ka wundya ele ama a Kashila a da, a asaka tsicingi tsa a ka yansa."

²⁰ A kuwa ku aza a utsari, apara a roku n azurufa ko zinariya da a yain a da, a roku kpam na ndanga ko cin. Apara a ikebe yi, adama a abiki a pige a pige a da, a da kpam bawu a'ari n ikebe a manyan ma kuwa.

²¹ Vu takpa baci ili i icadi i'ya i'ari ara vunu, va woko tą kapara ka Kashila ka yanka manyan tyoku da wa ciga. Uma u vunu wa yan tą sarara, kpam va woko tą ufobusi tsara Uzapige u yanka vu manyan a asu u manyan ma shinga.

²² Suma ili i'ya ya tuko unangasa u iyakpa, she-

gai kain dem vu yain i'ya ya tuko uyan ili i'ya i'ari dere. Matsu vu yain ili i'ya ya tuko upityanangu n uciga na ndishi n shinga, vu pana kayanyan ka ndishi n aza da a ka isas̄a asuvu a kala ka Magono ma Zuba n katakasuvu ka le sarara.

²³ N doku n tonuko vu, kotsu vu uka kaci ka vunu a asu u kananamgbani ka gbani wa, kpam kotsu vu uka kaci ka vunu a asu u ama da bawu a revei ili wa. Ili i na ya zuwa t̄a ama kushulu.

²⁴ Agbashi a Magono ma Zuba a gan a shilakanasa wa, shegai a rongo upana asuvayali i ama. U gan t̄a a fuda a wenishike aza roku mai, kpam a yain ahankuri n aryagbaji.

²⁵ U gan t̄a a wenishike aza da a 'yuwain ukuna u mayun ben, gaawan Kashila ka savada t̄a atakasuvu a ama a nala yi hal a gono a wushuku n ukuna u mayun vi.

²⁶ Pini nala, ama a nala yi a ka gono t̄a a git̄a uyawunsa ukuna u shinga hal a wusa le a kukere ku Kalapansi. Kpaci hal n gogo-na Kalapansi ka pini ka gonuko le agbashi, kpam wa fuda t̄a wa zuwa le a yain gba ili i'ya wa ciga.

3

A'ayin a makorishi

¹ Kotsu vu reve n ukuna u na. A'ayin a makorishi, upana u ikyamba u da pini cika.

² Kpam ili i'ya i zuwai i'ya, ama a ka woko t̄a aza a uciga u kaci ka le koshi, a woko kpam acigi a ikebe. A ka shadangu t̄a n agoni, a yain kpam n aradi. A ka rongo t̄a uwishisa Kashila. A ka nañka isheku i le tsupige wa, a ka yan n ucikpa wa. A ka nañka ukuna u Kashila tsupige wa.

3 A ka wenike uciga wa, kpam a ka cimbusukà atoku a le wa. A ka woko t aza a kunangasu, a ka fuda a ka kn kaci ka le wa. A ka woko t aza da bawu a ka pana iyali, n ama da bawu a ka yan n maluwa ma ili i shinga.

4 A ka woko t aza da a ka neshike aje a le, a ka woko t aza a uyan ili kaberikete bawu uyawunsa. A ka shadangu t n ardi a tsupige. A ka woko t aza a uciga upana kayanyan hal u lai gbm utono u Kashil.

5 A ka wenike t yavu a ka yan ili i'ya Kashil ka ciga, shegai a ka sak ucira u ne u savada le wa. Kotsu vu raa icun i ama a na yi wa.

6 Ama a na yi a tsu uwa t a a'uwa a bere ama, aku a lpansai aka a da bawu a'ri n ubgami u asuvu aza da unyushi u cingi u lyai kaci ka le, n aza da kpam a ka tono uyawunsa u ukuna u cingi u le.

7 Icun i aka a nala a tsu la t utono uwenishike u savu, shegai a reve ukuna u mayun wa.

8 Awenishiki a na yi a tsu 'yngasak t ukuna u mayun tyoku da Yanisu n Jambure* a 'yngasakai Musa. Atakasuvu a le a shadangu t n tsicingi, kpam upityanangu u le u maci u da wa.

9 Shegai a ka lya kaci ka ukuna vi wa, kpaci ya dem wa wene t utengeshi u le. Nala dem u gitai n Yanisu n Jambure.

Bulus tonukoi Timoti ili i'ya wa yan

* **3:8** "Yanisu n Jambure" Alabari aza a Yahuda a danai Yanisu n utoku u ne Jambure aza a adabu a Firi'auna a da. A kondomgbono t n Musa a Tagarda u Uwut 7:11. A'ala a le a'pi a asuvu a Kazuwamgbani ka Cau wa

10 Timoti, vu reve tā gai ili i'ya ma wenishike, vu reve tā kpam tyoku da ma rongo. Vu reve tā ili i'ya i gain n yansa a uma u vā. Vu reve tā n upityanangu u vā n tyoku da n panai ikyamba. Vu reve tā n uciga u da māri n u da, n ahankuri a da mari n a da n akawunki.

11 Vu reve tā mavura ma n soi, vu reve tā kpam n upana u ikyamba u da n kawunki n u da. Vu reve tā tyoku da a yanka mu mavura a Antakiya n Ikaniya n a Lisitira, shegai Asheku a wutukpā mu gbā a ukuna u nala vi. ◊

12 Ukuna u mayun u da na vi, uza da baci dem u da wa rongo hal u zuwa Kashilā ka pana kayanyan a asuvu a kala ka Yesu Kawauwi, she u so mavura.

13 Shegai ama a cingi n aza a adabu a ka lya tā kapala. A'q tā a ulapanaā ama, kpam a ka rongo le tā dem ulapanaā.

14 U gan tā vu shamkpa ili i'ya awenishiki a vunu a wenishike vu. Vu reve tā gai uwenishike u mayun u da, kpaci vu reve tā tyoku da awenishiki a vunu a'ari.

15 Tun avu kenu, da a wenishike vu Tagarada u Kashilā, da i zuwai vu tsarai ugboji u da va tsarai iwauwi i'ya ya tuwā ara Yesu Kawauwi vu wushuku baci.

16 Gbā ikorongi i'ya i'ari a Tagarada u Kashilā a unā u Kashilā u da i wutai, kpam i'q tā n kalen a asu u uwenishike tsu ukuna u mayun, u zuwa tsu tsu reve ukuna u da bawu u gain a uma u tsunu. Kadyanshi ka Kashilā ka na ki, ka tsu lapula tā uma u tsunu u da tsa rongo u da bawu u gain, kpam ka tsu wenishike tsu tā tsu yain ili i'ya i'ari dere.

◊ 3:11 Ask. 14:1-28.

17 Kashila ka yanka taq ili i na yi manyan tsara kagbashi ka ne ka tsara gba ili i'ya wa ciga adama a manyan ma shinga ma baci dem wa yan.

4

1 Vu reve taq gai kain ka te Yesu Kawauwi wa tuwaq taq u yanka ama da a'ari n uma afada, u yanka dem akushe. Kain ka wa tuwaq wa lya tsugono tsu ne ka la vi. Adama a nala, adama a Kashilaq n adama a Yesu Kawauwi, n tonuko vu, ma ciga taq

2 vu yain kubari ku kadyanshi ka Kashilaq. Rongo uyansa nala kain dem ko n kabala ko bawu kabala. U kanqa taq vu rongo kpam ulapulusuka ama a vunu n ahankuri n uwenishike u shinga. Uwenishike u nala vi u kanqa taq u wenike le unyushi u le, kpam u gbamatangu le asuvu.

3 Yansa nala kpaci a'ayin a ka tuwaq taq a da bawu ama a ka pana kpam uwenishike u maci. Ili i'ya a ka cigaqka kaci ka le i'ya a ka tono koshi, kpam a ka zama taq awenishiki aza da a ka tonuko le ili i'ya a ka ciga a pana koshi.

4 Ama a na yi a ka 'yuwan taq ukuna u mayun, aku a gonuko ugboji u le a asu u upana alabari a kpawawa.

5 Gba n nala, vu gonuko uyawunsa n ugboji a asu u da dem vu cinai kaci ka vunu. Kotsu vu pana uwonvo u upana ikyamba a adama a Asheku wa. Yan manyan ma utukuso ama a asu u Kawauwi, nala va yan tsara vu kotso manyan ma Kashilaq ka naqa vu.

Kadyanshi ka makorishi ka Bulus

6 Mpa gai gogo-na, tsungu da a tsungu mu tyoku u udaràkpa a asu u Kashilà. A'ayin a ukpà a và a yan de evu. [◊]

7 N shilàkàna tà ibili i shinga. N kotso de kalam-bale, kpam n ukuna u maci u và u da mari.

8 Ubana a kapala kenu ma tsàrà tà kune, Asheku a ka nàkà mu tà funi u uma u maci. Asheku a da uza u afada a maci kpam wa nàkà mu tà funi vi kain ka pige ka wa gono. Kune ku nala ki ku và ka koshi wa, shegai ku gbà aza da a ka ciga kpam a ka wundya ugono u tsupige u ne.

9 Yan gogo vu tuwa.

10 Dima laza de u àṣàkà mu kpaci u la tà uciga ucanga u uma u na. U laza de ubana a Tasaloniya. Karasàka laza de ubana a Galatiya, Taitu kpam laza de ubana a Dalumatiya.

11 Luka da koshi wàri gogo-na kabolo nà mpa. Va tuwà baci pini na vu tuwà kabolo n Marku kpaci wa ɓàngà mu tà.

12 N suku tà Tikiku ubana a Afisu.

13 Ya tuwà baci kotsu i ciba i tuko mu matogo ma pige ma và ma n àṣankai Kabu a ilyuci i Taruwasa. Kpam dem kotsu vu tuko mu itagaràda i và, hal gai iwaraka.

14 Vuma roku da pini uza kala Alizanda, karumi ka. Vuma nala ví u yanka mu tà tsicingi cika, shegai Asheku a ka nàkà yi tà katsupi ka ili i'ya u yain.

15 Kotsu i kirana n eyi, kpaci u tsu shilàkàna tà n ili i'ya baci dem tsu danai.

16 Ko uza wà pini an a banka mu a asu u afada wa ubanka u kagita. Ya dem àṣàkà mu tà. N zuwa

[◊] **4:6** Mkc. 28:7.

taq uma unyushi u nala vi a ka kece u da a kaci ka le wa.

¹⁷ Shegai Asheku a'qa taq naq mpa, u naqka mu ucira tsaqara n dansa Kadyanshi ka Shinga a asu u da Awulawa a ka pana. Kpam Asheku a wauwa mu taq a unaq u igabako i nala yi.

¹⁸ Nala waqri, Asheku a ka wutukpaq mu taq a akere a gbaq ili i cingi kpam wa banka mu taq a tsugono tsu zuba tsu ne bawu usaq. Asaqka tsupige tsu rongo n Asheku hal ubana bawu utyoku. Ami.

Idyani i Bulus i makorishi

¹⁹ Danasaqaka mu Bilikisu n Akila n aza a kuwa a Onisifara.

²⁰ Erasutu waq taq a Korintiya. A'ayin a da n aqsaqka Tarafima a ilyuci i Milita waqri n alafiya wa.

²¹ Daraqka vu rawa pini na kahu a'ayin a kutaqnu a rawa. Awubulu, n Budi, n Lainu n Kalaudiya a ka sukunku daq taq idyani, nala dem atoku aka n a'ali.

²² Asaqka Asheku a rongo n uma u vunu. Ukuna u shinga u rongo n aqdaq gba.

**Kazuwamgbani ka savu n Tsikimba n abon a
da a dangasai a kazuwamgbani ka cau
New Testament in Tsikimba (NI:kdl:Tsikimba)**

copyright © 2010 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Tsikimba

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Copyright Information

© 2010, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Tsikimba

© 2010, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2019-08-09

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files
dated 29 Jan 2022

a4f6a28b-3d6d-50b4-a81b-06ae05a66010